



gelehrt haben, daran hat die Tätigkeit des Vereins der Naturwein-Versteigerer der Rheinpfalz ein unbestreitbares Verdienst. Außerhalb der Pfalz herrscht leider auf diesem Gebiete noch eine bedauerliche Lage.

Warum aber Naturwein? Erstens aus wirtschaftlichen Gründen. Der Pfälzer Weinbau verteilt sich auf 35.000 Einzelbetriebe, von den großen Weingütern bis zu den Kleinwinzern, die nur kleine Parzellen ihr Eigen nennen können. Kein Produkt ist so sehr vom Wetter abhängig wie der Wein und das Obst. Andauerndes Regenwetter in der Blütezeit, wie dies in diesem Jahre der Fall war, kann die Hoffnung auf einen Ertrag teilweise oder ganz vernichten. Die harte, mühselige Arbeit des Winzers darf aber trotzdem nicht nachlassen; er muß weiterarbeiten, auch wenn er ein Jahr mal keine oder nur eine geringe Ernte bekommt. Hat er aber mal eine Ernte, dann gebührt ihm auch ein angemessener Lohn für seine Arbeit, ein angemessener Preis für seinen Wein. Verbesserter und besonders gewinnbringend übermäßig gestreckter Wein aber drückt auf den Preis des Naturweins. Der kleine Wirt in der Stadt will billig kaufen und verkaufen. Auf die Unkenntnis des städtischen Konsumenten bauend, nimmt er nicht selten minderwertigen, billigeren Wein und der reelle Winzer muß seinen Naturwein ebenfalls billiger geben, um ihn los zu werden. Seiner Arbeit wird nicht der gebührende Lohn zuteil. Darum ist gewinnbringende übermäßige Streckung des natürlichen Produktes aufs schärfste zu verurteilen und zu verfolgen.

Für eine Förderung des Konsums von Naturwein sprechen aber auch gewichtige gesundheitliche Gründe. Naturwein ist bekömmlicher als übermäßig gezuckerter Wein. Mäßiger Genuß eines Naturweines weckt im Körper ein Gefühl der Behaglichkeit, läßt das Blut schneller und wärmer pulsieren; vor allem stellt sich selbst nach einem kräftigeren Umtrunk in froher Runde am nächsten Morgen kein Kopfschmerz ein, das dem Genuß von übermäßig gezuckerter Wein unfehlbar folgt. Bedauerlicherweise gibt es

**WEINGUT J. SCHWAB** Bad Dürkheim  
Straußwirtschaft  
nächst dem Wurstmarkt

Wormserstraße 45  
Telefon 172  
Naturreine Weine eigenen Wachstums  
aus ersten Lagen



**Weingutsbesitzer Eduard Schuster GmbH.**  
Kallstadt / Rheinpfalz

Haus für Qualitätsweine der Mittelhaardt  
Ausgedehnter Weinbergbesitz in den besten Lagen von Kallstadt, Ungstein und Herxheim  
Versand von sorgfältig gepflegten Flaschen- und Literflaschenweinen  
Spezialität: Riesling Gewürztraminer Muscateller  
Höchste Auszeichnungen



**Freinsheimer Winzerverein**  
e. G. m. u. H.  
Freinsheim

(Rheinpfalz)  
im Verband Deutscher Naturwein-Versteigerer  
Telefon Nr. 59  
Gegründet im Jahre 1911  
226 Mitglieder  
11.200 Ar Weinbergbesitz  
Garantiert naturreine Weine  
Vorzügliche Konsum- und Qualitätsweine  
Hervorragender Rotweinbau

**W**inzergenossenschaft  
Wachenheim e. G. m. u. H.

Mitglied des Verbandes Deutscher Naturweinversteigerer  
Bekannte eigene Ausschankstelle am Marktplatz, im Mittelpunkt Wachenheims.  
Gute Küche Eigene Schlächterei  
Schöne Lokalitäten Grosser Saal  
Spezialität:  
Der bekannte Wachenheimer Hitzkopp



in Deutschland noch Leute genug, denen ein richtiger Brummschädel am nächsten Morgen als Beweis für einen schweren Wein gilt und die einen Wein geringer schätzen, wenn der Brummschädel einmal ausbleibt.

Zuckerkrankte sollten immer nur Naturwein genießen, da von hervorragenden Ärzten nachgewiesen wurde, daß der Genuß gezuckerter Weines die Krankheit verschlimmert. Naturwein dagegen kann, selbst wenn eine natürliche Süße vorhanden ist, von Zuckerkranken unbedenklich genossen werden.

Für alte und schwächliche Menschen, besonders bei Herzschwäche, ist Naturwein geradezu ein Heilmittel. Bei Fiebernden ist er eine kräftige Hilfe, den Verfall der Körperkräfte zu verhindern. Für Menschen mit schwachem oder krankem Nervensystem ist Wein, selbstverständlich immer nur Naturwein, ein nervenhygienisches Labfal ersten Ranges.

„Der Wein erfreut des Menschen Herz“. Der Schöpfer dieses Wortes hat sicher nur an Naturwein gedacht, nicht aber an überstreckten Wein. Verstärkt genossen, hinterläßt der Naturwein im menschlichen Körper ein wohlige Gefühl, ein angenehmes Prickeln in den Muskeln, als ob die Weingeister in ihnen lebendig wären. Ueberzuckerter Wein dagegen hinterläßt einen dumpfen Kopf und bleierne Müdigkeit in den Gliedern. Naturwein macht froh, auch noch am nächsten Tage; überzuckerter Wein bringt Magenjammer. Was erhält den Pfälzer Winzer noch im hohen Alter frisch und arbeitsfroh? Der naturreine Wein!

Darum immer und überall nur

**Naturwein!**

Wer Naturwein trinkt, nützt seiner Gesundheit und hilft den schwer um ihre Existenz ringenden Winzern!

**Kallstadt**

Ihre bekannten

**Kallstadter Naturweine**

empfehlen:

Winzerverein

e. G. m. u. H. Fernsprecher Nr. 5

Winzergenossenschaft

e. G. m. u. H. Fernsprecher Nr. 54

Eigene Ausschankstellen  
Alljährliche Weinversteigerungen  
Großproduzenten in Portugieser

**H. & A. Huber**  
Inh. C. A. Huber

Küferei  
und Weinkommission

**Bad Dürkheim**  
Gendarmeriestraße 12

**Besucht Forst die Qualitäts-Weinbaugemeinde der Mittelhaardt!**

Bahnstation Wachenheim oder Deidesheim 15 Minuten  
Omnibuslinie  
Bad Dürkheim-Neustadt

**Philipp Helbig**  
Weinkellerei

**Neustadt a. d. Haardt**  
Rheinpfalz

**Hydraulische Obst- und Weinkeltern sowie Presspumpen, hydraulische „Ka-Gu“-Druckwerke** für Spindelkeltern in jeder Größe und aller Systeme  
**Spindelkeltern**, rund u. viereckig u. in jeder Größe  
**Karl Gunst**, Kelterbau, Neustadt a. d. Hd.

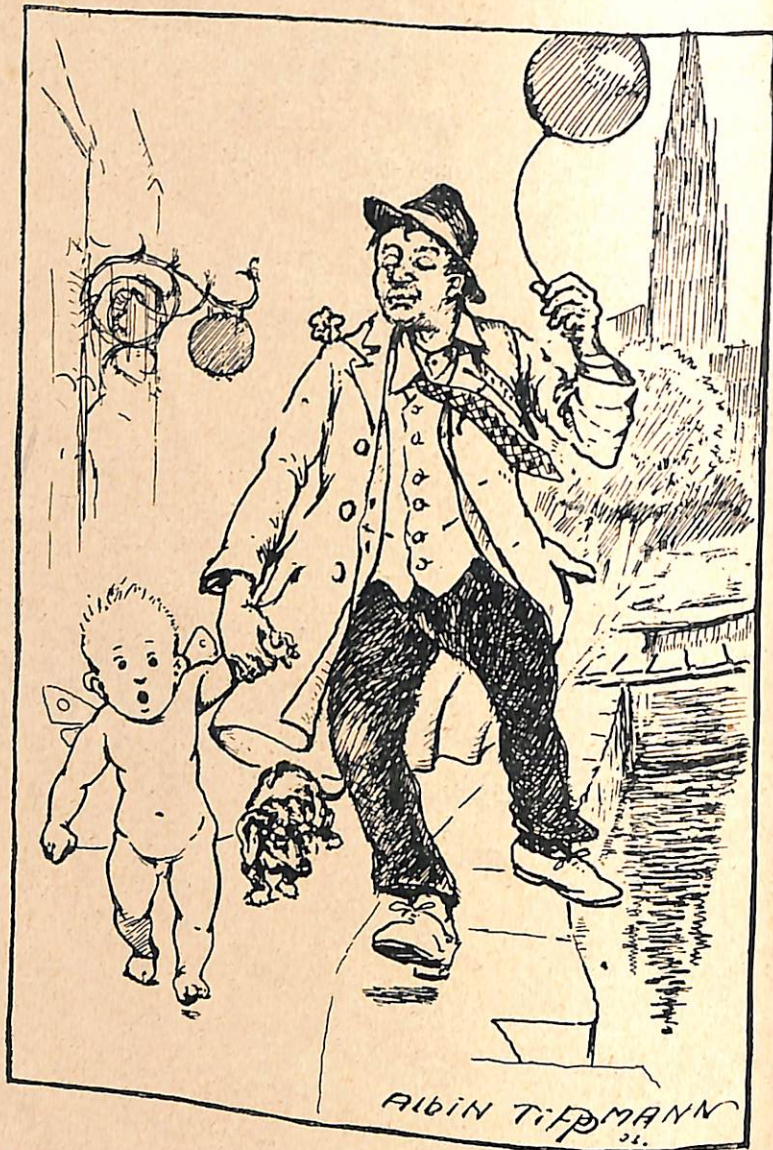
Wer in seinem Betrieb vorteilhaft und billig arbeiten will, der verwende:

**Lieberich's Filter, Pumpen, Kontinuierliche Pressen u. Lieberich's Asbeste** für jedes System geeignet. Bei direktem Bezug 15% Rabatt  
**L. Lieberich Söhne**, Kellereimaschinenfabrik und Asbestwerk AG., Neustadt a. Hd.  
Lager: Rud. Lieberich, Landau, Reduitsr. 11



## Dialog

Schorch: Lieder, kleiner  
Engel-Schuppo — — führt  
mich nunne sicher an dere  
Bach erklang. 's war gar  
so schee beim Frischschoppe,  
so luschdich um fideel —  
um soviel Freunde hab  
ich getroffen, daß alle gute  
Vorjatz devunangeloffe sinn.  
Schutzengel: Sei ohne  
Schorch, ich bring dich sicher  
heem, aber vor dem Haus-  
engel musch dich selwert  
schize . . .



## Weinkosthalle Oskar Baab

Offene und Flaschenweine erster Weingüter / Sekt bekannter Firmen / Reichhaltige Speisekarte  
Kaffee und Konditorei Jean Dülk

Erstklassige Musik



## Franzreb's Weinhalle

Telefon 574

Ausschank der Winzergenossenschaft Bad Dürkheim  
Garantiert naturreine Weine  
Beste Küche Speisen nach der Karte  
Eigene Schlächtereie mit Maschinenbetrieb

Kapelle der Landespolizei Ludwigshafen am Rhein  
Leitung: Musikmeister Hanns Schuster  
und Musikzug der 10. SS-Standarte Leitung: Musikzugführer Leander Hauk

## Schloß-Café Fritz Senft

Über den Wurstmarkt Tag und Nacht geöffnet.

Konzert Tanzdiele Wurstmarkt-Stimmung

## Kurhaus Park-Hotel

Über den Wurstmarkt in der Kolonnade

## Konzert mit Tanz

Ausschank naturreiner Weine erster Güter  
Frankenthaler Brauhaus- und Fürstenberg-Biere

Besuchen Sie die Dürkheimer Weinstube im Parkhotel

E. Mappes

## Römerkellerei

Altdeutsche Gaststätte, in Küche und Keller  
führend. August Künzer

## Turn- und Festhalle

Restauration Fritz Linkenbach  
An allen Wurstmarktstagen öffentlicher Tanz  
Bekannt gute Küche.  
Naturreine Weine. Frankenthaler Bier.

Konditorei  
und Café

## J. Dülk

Römerstrasse, hält seine Gaststätte den Besuchern  
bestens empfohlen

Restauration und Metzgerei

Zur frischen Quelle Inhaber  
Ludwig Müller  
Bad Dürkheim, Gaustrasse 7

Naturreine Weine Frankenthaler Bier  
Gute Küche

## Hotel Terminus

Direkt am Bahnhof

Besitzer Fritz Bünnecke, Bad Dürkheim

Spezialitäten:

Derkemer Grawler  
Treiber Bier Oggersheim, alleiniger Ausschank  
am Platze  
Münchener Löwenbräu

Bekannt gute Küche Naturreine Weine

## Zur Maxquelle

Restauration  
Besitzer: Frau Marie Frank  
nächst dem Wurstmarkt  
Gutgepflegte Biere Naturreine Weine  
Gutbürgerliche Küche

Wurstmarkt Sonntag und Montag im Saale

## Konzert

Restauration und Schweinemetzgerei

## „Zur schönen Aussicht“

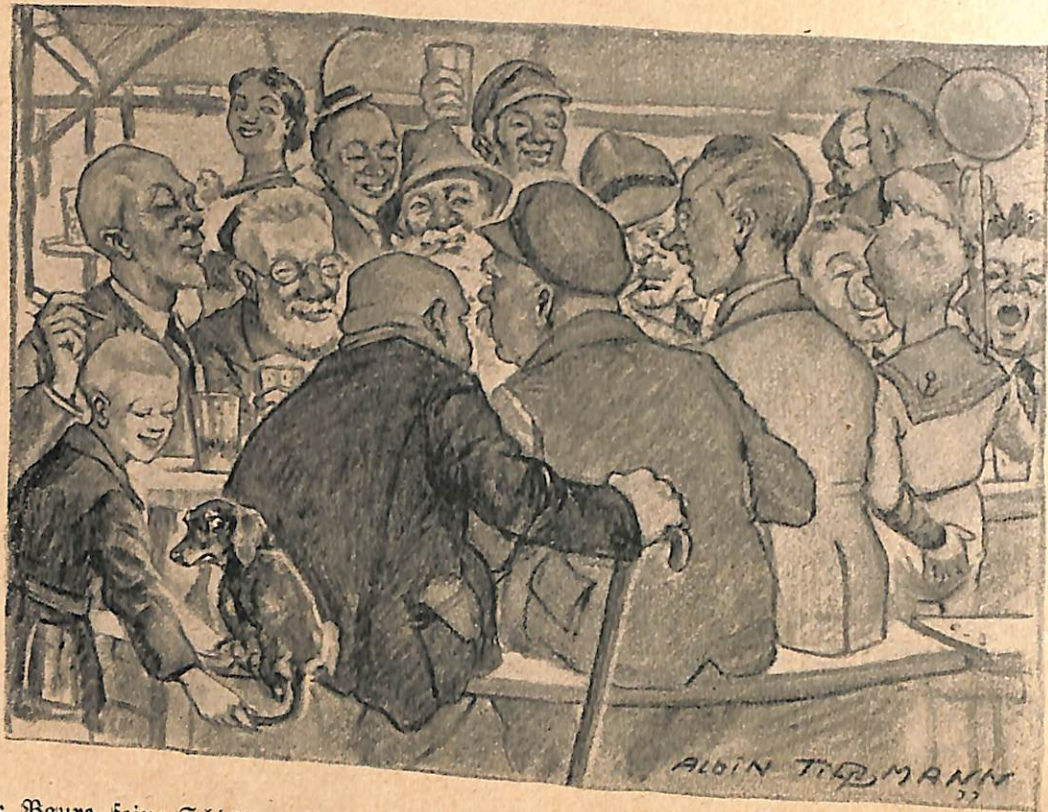
Inhaber Anton Rödel  
Bad Dürkheim, Hinterbergstrasse 79  
in nächster Nähe des Sanatoriums  
Schöne Fremdenzimmer Gutgepflegte Biere  
Naturreine Weine Gutbürgerliche Küche

## Weinstube Bachmayer

Naturreine Weine  
Vorzügliche Speisen

Gerberstrasse 13 Telefon 11





Winzer, Baure, feine Schädter,  
Aus de' Palz, vun Nord unn Süd,  
Hocken eenig heit beifamme,  
Uff de' Bank in Reih' unn Glied!  
Dischbedieren, trinken' Schobbe,

Unnerm grüne Weis'chband-Zelt —  
Pälzer Frohsinn, Derkmer  
Worchtmark,  
Gibt's bloeseemoluffde' Welt!!

**Weinhalle**  
**Pfälzerwald-Schorsch**  
Gg. Zimmermann

Der traditionelle Treffpunkt aller frohen Wurstmarkt-  
besucher Naturreine Weine eigenen Wachstums und  
erster Güter Küche bekannt erstklassig

Musik: Bergwerkskapelle St. Ingbert  
Leitung: Musikmeister Fr. Möbius

**Schneiders**  
gute  **KAFFEE**

trinkt man auf dem Festplatz  
**am Stand in der Allee und im Café Schneider**  
neben der Schwanen-Apotheke Wachenheimer Str. 1  
Brotniederlage im Stand auf dem Festplatz  
Neu eingeführt: Belegte Pumpernickel- und Kölner Schwarzbrot-  
schnitten. Vitaminreichstes Vollkornbrot

**Weinhalle Dürkheimer Winzerverein**  
Leiter Johannes Karst

Vorzügliche Küche - Eigene Schlachtung  
Ausschank 1932er Dürkheimer Hochbenn

Kapelle Schlemmer  
Homburg-Saar unter persönlicher Leitung von  
Viktor Schlemmer

**Wann . . .**

Wann des Wörtel „Wann“ nit wär,  
Wär 's Lämme norre halb so schwer,  
Wann des Wörtel „Wann“ nit wär,  
Wären mer all schon Millionär.

Wann de Hund nit hätt' geguckt,  
Hätt' er de Has gefange.  
Un de Hannes hätt' de Zug noch kriegt,  
Wann er wär hurtig 'gange.

Un d' Marie hätt' en Mann verwischt,  
Wann sie de Jörg genumme.  
Wann sie nit so lang gewart,  
Ob kee(n) annre meh werd kumme.

Wie schee(n) wär's als bei uns im Wald,  
Wann es hätt kee(n) Hooke,  
Wann's im Winter wär nit kalt,  
Wann's Summers hätt kee Schnoofe.

© alti Fraa, wu Krumbeer scheelt,  
Die hot als fort se Klage,

Daß die so dicke Schale hemm,  
Un aach so tiefe Klage.

So liebe Fraa, ihr hemm ganz recht,  
Duhre bloß emol dra(n) denke,  
Wie schee(n) wär's, wenn de Krumbeerstoc  
Deht voll g'scheelte herke.

Un wann bei jeder Krumbeer noch  
© Bröckel Butter wär,  
Dann wär des Bröttele un das Schmelze,  
Doch werklisch garnit schwer

Wann de liebe Krumbeerstoc  
Soweit schon wär veredelt,  
Dann finnt er d' Krumbeer trage gleich  
Mit Kriischtle schee(n) gebrödelte.

Wann die Rippche un die Werscht  
Bun de Bäm dehn runner hamble,  
Bräucht mer doch sei(n) scheeni Zeit  
Mit'm Biech nit zu verstramble.

**Original Sekt- und Weinkosthalle** Besitzer **Karl Walter**  
**Original-Flaschenweine** erster Weingüter . **Deutsche Edelsekte** der Firmen Kupferberg, Mainz  
und Zersch, Worms, im offenen Ausschank . **Vorzügliche Küche** . **Spezialität gebratene Hähne**  
**Erstklassige Musik** . **Liköre** . **Mokka** . **Baarbetrieb**

**Hotel Müller**

Inhaber **Friedrich Ott**  
am Schloßplatz

Treffpunkt  
froher  
Wurstmarkt-  
besucher

**Städtischer Parkplatz am Kurhaus**

Fernsprecher Nr. 23

Weine erster Weingüter  
Marhoffer Biere hell und dunkel  
Spezialität: Marhoffer Weizenbier  
Dortmunder Aktienbier  
Kalte und warme Speisen in bester Zubereitung

**Und in Ludwigshafen?**  
**Nur ins Café „Vaterland“**

Das Café der Gemütlichkeit!  
Jeden Abend Tanz, auch an Sonn- und  
Feiertag-Nachmittagen. Zeitgemässe Preise.

**Bahnhofrestaurant**

Inh. **Gg. Schattl** . **Bad Dürkheim**

Weine erster Weingüter Bad Dürkheim  
ff. Frankenthaler hell und dunkel Bier  
Rheingönheimer Weizenbier Bürgerl. Küche

**Wein-, Sekt-, Likör-  
und Kaffeehalle**  
**Heinrich Lehner**

Größtes Unternehmen dieser Art  
Weine aus der Winzergenossenschaft  
und erster Weingüter . Riel-Sekt  
Kaffee-Konditorei . Reichhaltige Speisekarte  
Erstklassige Musik . Die vergangenes Jahr  
so beliebte Ochsenbraterei ist wieder auf-  
gestellt und bittet um gütigsten Zuspruch  
Der Besitzer





Schweinemetzgerei und Weinstube

## Georg Rheinbold

Nachfolger J. W. Strengert Bad Dürkheim  
Mannheimer Str. 12, nächst dem Bahnhof  
Fernsprecher 124

Verkaufsstände auf dem Wurstmarkt

Empfiehlt seine bekannten

Fleisch- und Wurstwaren

Ausschank von nur naturreinen Weinen

Gut bürgerliche Küche

Schweinemetzgerei

## Anton Maier

Bad Dürkheim Römerplatz 2 Ruf 397

Feinste Fleisch- und Wurstwaren

Verkaufsstände auf dem Wurstmarkt

## Schweinemetzgerei Johann Wagner

Bad Dürkheim Neue Limburgstr. 19 Tel. 319

Feinste Fleisch- und Wurstwaren

Verkaufsstände auf dem Wurstmarkt

34

## Schweinemetzgerei Georg Walther

Bad Dürkheim, Neugasse 3

### Feine Fleisch- und Wurstwaren

Verkaufsstände auf dem Wurstmarkt in der großen Allee und an den Weinständen

## Rinds-, Kalbs- und Schweinemetzgerei

Ph. Naumer Bad Dürkheim  
Telefon 225 Obermarkt

empfiehlt zum diesjährigen Wurstmarkt seine  
ff. Fleisch- und Wurstwaren

## Rinds-, Kalbs- und Schweine-Metzgerei

Ludwig Biebel  
Inhaber: Wilhelm Weber Telefon 418  
empfiehlt zum Wurstmarkt  
ff. Fleisch- und Wurstwaren

Verkaufsstände gegenüber den Schubkarchständen

Wann de Brunne wär voll Milch,  
Un d' Bach wär lauter Wei(n),  
Un d' Kiffelstee(n) wär'n all vun Gold,  
Se, Michel, das wär fei(n).

Do bräucht mer nix se fietre meh,  
Mer bräucht nix meh(r) se schaffe,  
Bloß esse, schloße alle Tag  
Un als mol rum se gaffe.

Doch wann das Esse fertig wär,  
Verschnitte fei(n) in Stücke,  
Do wären manche noch so faul,  
For es emol se schlicke.

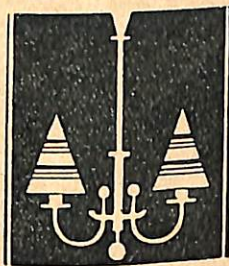
Un wann mer's dene schlicke deht,  
Natürlich fei(n) erscht laue,  
Dann bräuchten se noch annre Wann,  
Um es richtig zu verdaue.

Nix wie wann, un wann, un wann,  
Die ewig alte Mär.  
Was wären mer fer ganze Kerl,  
Wann des „Wann“ nit wär.



Alkohol . . .

Mit 'm Alkohol do wees mer nie  
Wie isch mer dra(n) mit dere Brieß.  
Sell mer 'n trinfe, fell mer 'n losse?  
Was speelt er oft de Zeit fer Posse,  
Wu sich de allerstärkste Mann  
Selwer nimmi helfe kann  
Un schwach werd wie en klemmes Rinn.  
Die Doktor jo nit eenig sin,



## Rheinelektra

Rheinische Elektrizitäts-Aktien-Gesellschaft

Büros in der Pfalz:

Ludwigshafen Rh.  
Bismarckstr. 53, Tel. 61018  
Frankenthal - Landau - Edenkoben - Landstuhl - Speyer

Neustadt a. d. Hdt.  
Kellereistrasse 19, Tel. 2996



### Elektr. Installationen

Licht-, Kraft- und Signal-Anlagen  
Reparaturen

### Beleuchtungskörper

in grosser Auswahl und allen Preislagen  
Elektrische Haushaltungsgeräte  
Staubsauger, Bohrer, Waschmaschinen  
Bügeleisen, Heizkissen, Oefen

### Radio-Apparate u. Lautsprecher

in nur neuesten Modell. u. bewährt. Fabrik.  
Störschutzmittel, Röhren  
Reparaturen  
Fachm. Bedienung. Kostenlose Vorführung

## Holder's Rebenspritzen, Pulver- und Schwefel-Zerstäuber, Hand- und Motorfüllpumpen usw.

in über 40 Jahren erfolgreicher Zusammenarbeit mit dem Weinbau zu höchster Vollkommenheit entwickelt.

Ausführliche Angebote kostenlos.



Gebrüder Holder, Maschinenfabrik, Metzingen Wrttbg.

35



Ob er gut isch orrer schlecht,  
Un jeder meent, er isch im Recht.

Zwä Dokter gehn mitnand spaziere,  
Debei tun 's als debattiere  
Uewers Thema „Alkohol“.

Der eenne sagt: „Er tut em wohl,  
Er isch fer alle Mensche gut.  
Schafft neii Kraft un Lävensmut,  
Tut die Lävensgeisichter rege  
Un de Körper richtig sege,  
Er verschreibt 'n als Arznei.“ —

De armer sagt: „'s isch Lumperei,  
Er kann es deitlich ihm beweiße  
Wie er die Därem tut verreiße.  
Was überhaupt die Brieh betrifft,  
Alkohol isch nig wie Gift,  
Wu die Mensche macht labut.“ —

Un grad so mitte im Dischbut  
Sehn se en Bauer vor seim Häm  
Sitz unnerm Lindebäm.  
„Was brauchen mer uns dann ufferege,  
De Zufall kummt uns do entgege,  
Mer brauchen gar nit uns se ploge,  
Mer tun den alte Mann do froge,  
Wie er es mit dem Trinke hot.“  
Er geht glei hi(n) un sagt: „Grüß Gott,

Na, Batter, uhne Zweifel  
Schmact eich immer noch des Peifel.“ —

„Jo“, sagt der, „mer werd alt un steif,  
Do bleibt em nig meh(r) wie sei(n) Peif.“  
„Na“, meent de Dokter, „als en Schöppel,  
Sie un do en gutes Tröppel — —“.

„Nee“, hot de Bauer abgewunke,  
„Ich häb im Läwe nie getrunke,  
Ihr Herre, des isch sicher wöhr.  
Ich bin jekt schiergar achtzig Johr.  
Ich trinck kenn Schnaps, lee Bier kenn Wei(n)  
Klores Wasser muß es sei(n).“ —

„Siehscht“, sagt de Abstinenzler do,  
„Siehscht, Kewer Freind, do hemmers jo,  
Wer sich vum Alkohol enthalt,  
Der bleibt g'sund un werd aach alt.  
Wie isch's mit meine Theorie?  
Glaabscht als noch an die Teifelsbrieh?“

Weiter frogt er not den Alte:  
„Wie hot's ihr Batter dann gehalte?“  
„Ni je!“ sagt do de Alt, „sein still,  
Bun dem ich gar nig höre will.  
Do isch gar nig meh(r) se hoffe,  
Der Lump isch jeden Tag vollg'offe  
Un hot en Kausch jekt wie e Haus.“



**C. GRAUER'S NACHF.**  
Bad Dürkheim

Das führende Fachgeschäft für Herren- und Knabenkleidung

**Frankenthaler Brauhaus**  
Frankenthal

Anerkannt feinste Biere nach Münchener und Pilsener Brauart

Spezialität: „Doppel-Export-Hell“

Ausschank auf dem Wurstmarkt:

**Bierhalle Philipp Klingel Wwe.**



**Leonhard Weber**  
E. 1. 16 Mannheim E. 3. 8.

das größte und älteste **Spezialgeschäft**  
für Lederwaren  
Reiseartikel und Geschenke

Im Stall dehinne schloft er 'n aus.  
Hunnert Johr werd der ball alt,  
De Teifel hebt 'n mit Gewalt.  
Ich häb 'n selte nüchtern g'sehne.  
Mer sellt 's wahrhaftig gar nit meene,  
Wie des en Mensch vertrage kann.“ —

„Siehscht“, sagt de Alkoholer dann,  
„De Hunnertjährig isch mei(n) Mann,  
Der lebt noch meine Theorie.  
Glaabscht noch nicht an die Lävensbrieh?“ —

Wer hot vun dene zwä jekt recht?  
Isch er gut em — isch er schlecht —  
Der lebt noch meine Theorie.  
Was tut em do als richtig dinke?

Er fahrt em jo als schwer in d'Glirrer,  
Trinckscht — dann stirbscht,  
trinckscht nit — stirbscht wirrer.  
's Ern vun all tut immer winke,  
Drum 's bescht werd sei(n), mer tut 'n trinke.



**In die Palz. Von August Heinrich**

Summerzeit, Feriezeit,  
Do verräsen alle Leit.  
's Reisesieber ploogt, des Weh,  
Dann geht's in d' Berg un an die See,  
In d' Welt enaus un fort un fort,  
Jgend an en fremde Ort.  
Do fahren manche, 's isch zu dumm,  
In de weite Welt erum,  
In Spanie drunne im Balkan,  
Eiger tag'lang in de Bahn  
Un sin sie glücklich mol dort unne,  
Was hawen sie dort viel schönes g'funne?  
E altes Schloß, e alti Burg,  
E bissel Wasser zwischedurch,  
Kahle Berg, en arme Wald,  
Des häßt dann Ferienufenthalt.  
E schlecht Quartier, e schlechtes Bett,  
Dehäm mer sicher e besseres hätt.  
Dort hot mer jeden Tag sei(n) Ploog  
Mit de fremde Landesprooch.  
Bettelvolk laaft hinnenooch  
Strecken hin die dreckige Prage  
Un verlangen jeden Tag ihren Bage.

Ihre **Möbel** in formschöner **AUSFÜHRUNG** und guter **QUALITÄT**  
nur im Deutschen Möbelkaufhaus **Meyer & Hahn, Mannheim**  
Bellenstr. 2 (h. Hauptbahnhof)  
Lieferung nach auswärts, auch gegen Ehestandsdarlehen

**Ihre Pelze**  
Gut beraten sind Sie, wenn Sie in einem erstklassigen Fachgeschäft beziehen  
Stets aufs beste und äußerst preiswert werden Sie bedient bei

**Chr. Schwenzke**  
Das Spezialhaus für Pelze  
**Mannheim, am Markt**

Sonderabteilung:  
Pelzbesetzte Stoffmäntel  
in hochappartem  
Modellgenre

Seit 1846  
**Mayer-Bräu Oggersheim**  
Ausschank auf dem Wurstmarkt: Bierhalle Wilhelm Hausch



# Sport und Mode

ALBERT HISS Telephone 23090  
MANNHEIM P. 5, 1  
Das Spezialhaus  
für moderne Bekleidung  
Enger Planken

## Th. Stemmer Mannheim

O 2, 10 (Kunstrabe)

# Stemmer 2.60-Kaffee

Bitte probieren auch Sie diesen hocharomatischen, sehr  
bekömmlichen Edelkaffee!



# Mannheim

die Stadt am Rhein und am Neckar erwartet Sie!

Un' erst in Delferich dort unne,  
Dort hot mer jeh' seit neustem g'funne,  
Daf' seit lange, lange Woche  
Sich die Zollnaut ausgedrohe.  
Werb' doch weg un' so em Ort,  
Was d'ut mer dann als Deutlicher dort.  
Wu'fht du veralte jedentalls,  
Dann fahr' erst mot in die Pals.  
In die Pals am beidige Ahe(n),  
In die Pals voll Sunne(dhe(n)),  
Mit keine Berg, dem schone Wals,  
Wu's jedem Fremde gut gefallt.  
In bene Wälder Ruh un' Luft.  
Un' im A'fantenwald der Luft.  
Der schone Wessau un' die Saardt,  
Die Burge all in ihrer Art.  
Zus de alte, alte Zeit,  
N'zunge deutlicher Serridheit,  
Kropburg, Zittels mit vergette,  
Sich mer erst dort owe g'felle  
Un' hot ins Pälgerland gebildet,  
Dem hot des Bild das Herz erquidit.  
Die Berge do im Wessertan,  
Wu' im gold'ne Sunneglanz,  
Der gute Pälgerwein) gedeiht.

Der Sunor uns gibt un' Ströhigkeit.  
Un' s' Pälger Wolf des ich e' Raß,  
Die immer noch verfehlt en Spaf.  
Wu' sie in in jedre Gd,  
Do ich' s' Herz am rechte Gied.  
Ob im Düu, ob Berg un' Tal,  
En gute Aeren in rauher Schal.  
Die fieren d' Gefähe, wie sie falle,  
Kerwe ich' des schänkt un' alle.  
Sich hoch geht's her in de Baurefubd,  
Bei Schözig, Rindtaaf, Mägeljubd.  
Do tummt e' jeder zu sein Aredt.  
Die Beite jeh't die in jo schledt,  
Wu' überall in aller Welt.  
Sichs nach bei uns nit richtig g'schreit.  
Doch de Robb darf mer nit hente losse.  
Wu'tig, fisch un' unweveroffe  
Wu'fht mer s' Säwe weiter führe,  
Darf nit glei de Sunor verliere,  
Wu'fht beute gelchtern, morga, heit,  
Es tummt uns jeh't die beffre Zeit.  
Dum wann es dir im Herzge schwer,  
Wann alles trüb ich' un' bid' her,  
Schnell dein Bündel geh' uf d' Pals,  
Un' mach' emol e' Fahrt in d' Pals.

## Nationaltheater in Mannheim

das  
Vergessen Sie nicht



zu besuchen



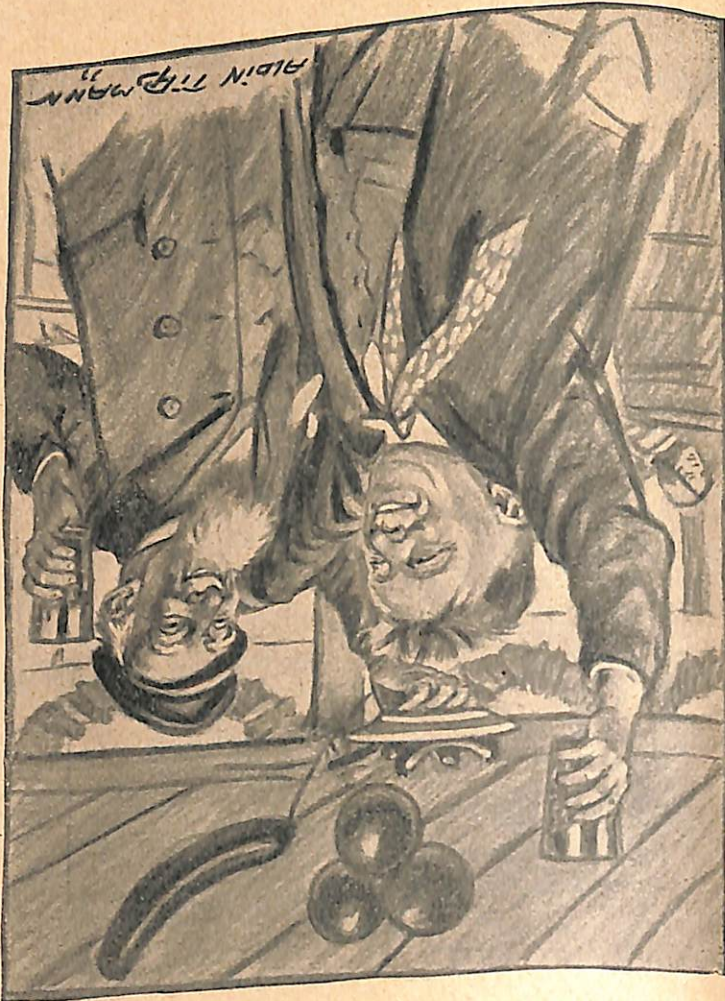
Auto-Batterien  
Osram-  
Glühlampen  
Timken-  
Kegelrollenlager

Spezialreparatur-Werk-  
stätte für die elektrsche  
Kraftfahrzeug-Ausrüstung  
aller in- und auslan-  
dischen Fabrikate

Fernsprecher 28304

J 6, 3-4

## HEINRICH WEBER MANNHEIM



Wann die Welt nor wär so  
wenig  
Wie mer zwee uff Aorcht-  
mart hett,  
Grä'n dhets mich wie n'  
Aeening  
E'geb' see' Arieg, es geb' see'  
Schbreit!  
E'ads' un' Aher,  
Derfmer A'ner,  
Gern sich fröhlich un' de-  
Gals -  
E' e' Greindhaft, Heine  
Wämer,  
Wu'fht hat bios in un're  
Pals!  
Stam un' Weid, un' Sod  
un' Aieder,  
Worchtmar' fernt see Aang  
un' Schdand -  
Merits sich AIT, ehr  
weid' Aieder,  
Un' reecht endlich Gid  
die Aand!



## E sauer Bruschtuch. Von August Heinrich

Ach, was war die letzte Zeit,  
Uewerall voll Schlechtigkeit.  
Alles war aus Rand un Band,  
In jeder Zeitung im ganze Land  
Got mer gelese in anem fort,  
Nix als Diebstahl, Raub un Mord,  
Unnerschlagung, Uewerfall,  
Ebbes los war uwerall.  
Jegendwu werd was gedrechelt  
Un des Mein und Dein verwechselt.  
Do e Bande, dort schafft's Uener,  
Do isch's groß, wu annersicht kläner,  
Un jeder dividiert sich's aus,  
Wann's gelingt, dann bin ich raus,  
Dann kann ich aach de Große spiele  
Un mich recht als Pascha fühle. —

Doch wieviel isch's dann gelunge,  
Got's äner so zu was gebrunge?  
Wann er noch so arg dhut prahle,  
D' Rechnung muß er doch bezahle.  
Got äner ebbes angestellt,  
Dann isch e Glashaus d' ganze Welt

Un er isch in des Glashaus g'stellt  
Un leucht do raus wie en Komet,  
Weil d' Schuld im ganze G'sicht drin steht.

Jetzt isch an de Ehr en Fleck  
Un des Bruschtuch isch voll Dreck.  
Niemand awer kann es wäsche,  
Niemand kann den Flecke lösche.  
Jetzt werd g'sichtanne unner Schwitze  
Un hinnenooch kummt immer 's Sige.  
Jetzt häßt's die Wasserjubb verdiene,  
Sinner schwedische Gardine. —

Doch wanns Bruschtuch sauer isch,  
Do sibt mer stolz an jedem Tisch.  
Nirgends braucht mer sich zu ducke,  
Kann jedem grad ins G'sicht nei(n) gucke.  
Wie schlooft mer in seim Bett so gut,  
Wanns Bruschtuch sauer, froh de Mut.  
Ich em nix besseres bechiede,  
Ist mer Krumberjubb in Friede,  
Dann gut schmeckt alles, liewer Gott,  
Wammer e' sauer Bruschtuch hot. —



Bettwäsche, Deutsche Wertarbeit,  
Bielefelder Leinen-Waren,  
Betten, Matratzen, Daunendecken,  
Braunhemden und Blusen

Bedarf-Deckungsscheine werden in Zahlung genommen

**Weidner & Weiss**  
Mannheim Inh.: H. v. Hörde N. 2. S.

Aktienbrauerei Ludwigshafen am Rhein

Vorzügliche Export- und Lagerbiere  
Das neue Exportbier: „Pfalz-Pilsener“

## E menschlich Betrachtung

„Jetzt guck der blos mol d' Menschje a(n)“  
De Hannes sagt zum Peter,  
„Do remmen se als her un na(n)  
Un wichtig hot es jeder“  
„Un jeder meent, wann er nit isch,  
Geht alles drüber un drunner,  
Doch kaum, daß er am Gibbel isch  
Do fällt er wirrer runner.“  
„De zwät der machts genau wie der  
Un bloßt sei Bäck uff,  
Macht veel Spektakel um sich her  
Un steigt als weiter nuff“  
„Uff emol awer gibts er Krach,  
Er hot sei(n) G'nid gebroche,  
Der Tod der schläft'n über d' Bach  
Der dut nix extra's loche.“  
„So“ sagt da der Peter „wann's betrachst  
Des Lämbe, 's isch er Drumbel  
Du wüßst un sparst un duschst un machst  
Uff emol gibt's er Rumbel.  
Uff emol, wupp dich, bischte weg, —  
Aus isch's mit Sorg un Raschte,  
's isch nix meeh üwrig wie en Dreck

Un der liegt still im Raschte.“  
„Du kriegst nix mit, du brauchst nix meeh,  
Dort in dem fleene Haus,  
Dei G'partes machen dei Erwe fle(n)  
Un dich befördern se naus.“  
„Bure Macht un Glanz verbleibt nit veel,  
Burscht du ach noch so brav. —  
's verliert e jeder in dem Speel  
De Bettelmann wie de Graf.“



**TUNGSRAM**

Lampen für alle Zwecke,  
auch Photo und Auto-Beleuch-  
tung, Radio-Röhren

**NORA-RADIO**  
die Marke, die alle Ansprüche des  
verwöhnten Kenners befriedigt.

Zu kaufen

beim Einzelhändler

Vertr.: Grossist: Wallenfäster & Co., Mannheim  
Postfach 373, N. 4, 21 (Elektrohaus), Tel. 27378179



RM. 150 — mit Röhren



In Mannheim an des Rheines  
Strand  
Seit 50 Jahren wohlbekannt  
Die alte Mark' Eludes  
Billig stets und bringt nur  
Gutes.  
Drum rat' ich Euch frisch und  
frei  
Kauft nur bei Ludwig &  
Schütthelm in O 4. 3.

**LUDWIG & SCHÜTTHELM**  
(VORM. HOFDROGERIE)

INHABER: ALFRED STOLL  
Drogen und Chemikalien

Wirksamste Schädlingsbekämpfungsmittel

GEGRÜNDET 1885 MANNHEIM O 4, 3 TELEFON 277 15 u. 277 16

Photoabteilung:

Filiale Friedrichsplatz 19 • Telefon 41489



## Wie die Alten sungen . . .

Wer da glaubt, nur wir Jungen könnten Wurstmarkt feiern, mit Grazie, Witz und Humor, der mag einmal in alten Bänden des „Dürkheimer Anzeiger“ — des heutigen „Dürkheimer Tageblatt“ — blättern. So vor 50, 60 Jahren etwa wurde Wurstmarkt schon in großen Ausmaßen gefeiert.

1865. „10 Ochsen (darunter einer von 1000 Pfund), 33 Kühe, 38 Rinder, 64 Kälber, 71 Schweine (von denen einige ein Gewicht von 300 Pfund überstiegen), 331 Schafe. An Würsten wurden fabriziert und vertilgt ca. 78,600 Stück und zwar Leber- und Blutwürste 34,900, Bratwürste 25,700, Knoblauchwürste 18,000, etwa 1460 Pfund Schwartenmagen, ferner als: Fleisch-, Lyoner-, Frankfurter- und Malakoff-Würste 850 Pfund. Dazu der Verbrauch in den hiesigen Gaststätten. Der Chronist fügt humorvoll hinzu: „Dies als Beispiel deutscher Aufopferungsfähigkeit.“

1866. Nicht weniger als 13 Ochsen (keiner unter 1000 Pfund wiegend), 43 Kühe und

Rinder, 77 Kälber, 66 Schweine und 17 Schafe beschlossen lediglich zu Wurstmarktszwecken in den blutigen Räumen des Schlachthauses ihr Dasein und wurden nach Angaben der Metzger u. a. in Gestalt von einer Anzahl Braten und saurem Fleisch, sowie von 37,000 Kesselfwürsten (Blut- und Leberwürste), 40,000 Bratwürsten, 13 Zentnern Schwartenmagen, 11,000 Knoblauchwürsten, ca. 4 Zentnern feiner Wurst, einer ungeheuren Masse von Schweinefoteletts usw. auf dem Altar des gefeierten Wurstmarktes geopfert. Das Gesamtgewicht der geschlachteten Tiere beträgt nach genauer Berechnung über 65,000 Pfund.“

„Item, der Wurstmarkt hat uns große Freude, den Kassen der Wirte, Bäcker, Metzger etc. etc. eine angenehme Temperatur, vielen Frauen (obigem Beweis zufolge) „brave“ Männer, vielen Müttern sturmerprobte Söhne, unserem geliebten Dürkheim eine Vergrößerung seines wurstmarktlichen Ruhms gebracht, also alles in allem hat der

## Ludwigshafen am Rhein

die pfälzische Großstadt bietet:

den Hindenburgpark mit seinen schönen Blumenanlagen, ausgezeichneten Konzerten  
anerkannt guten Verpflegungs- und Erholungsstätten;  
günstigste Einkaufsmöglichkeiten für Gebrauchs- und Luxusgegenstände aller Art

### August Ochssner

Bad Dürkheim, Wachenheimer Straße 6  
Sattler- und Tapeziergeschäft  
Polstermöbel und Matratzen  
Lederausrüstungen für SS, SA, HJ, u. BdM.

### Gummi-Mayer Landau (Pfalz)

Telefon 3198  
Autoreifen  
Zubehör-Großhandlung

Besuchen Sie auf dem Wurstmarkt

**Mayer's** Waffelbäckerei  
Eiskonditorei

### ADAM FRIEDRICH

Grundstücksvermittlung  
Weinkommission  
Bad Dürkheim Finkenpfad V

Wurstmarkt sein „Sechsendsechzig“ gut gemacht, was wir von uns selbst nicht immer sagen können.“

1867. „Die verschiedenen Fleischer und Wurstfabrikanten Dürkheims fabrizierten und setzten im Ganzen ab 19,500 Knoblauchwürste, 27,800 Kesselfwürste, 17,650 Bratwürste und etwas über 900 Pfund Schwartenmagen.“

„Von morgens bis abends klangen die vollen Becher lustig bei Sang und Saitenspiel und wie viele mögen auf dem Heimweg Betrachtungen über den Satz „Die Welt ist rund“ aufgestellt haben! Vater Bacchus hat gewiß an manchem Tage der Wurstmarktswoche seelenvergnügt auf seine zahlreichen Jünger herabgeschaut . . .“

1900. Dieses Jahr gehört — wie wir im folgenden sehen werden — allen Zweiflern zum Trost, noch zur alten Garde, wollte sagen zum alten, also zum 19. Jahrhundert.

Da wurde die Definition vom Ragenjammer aufgestellt.

### Ragenjammer

„ist“ — nach jenem Ausspruch — „ein vom

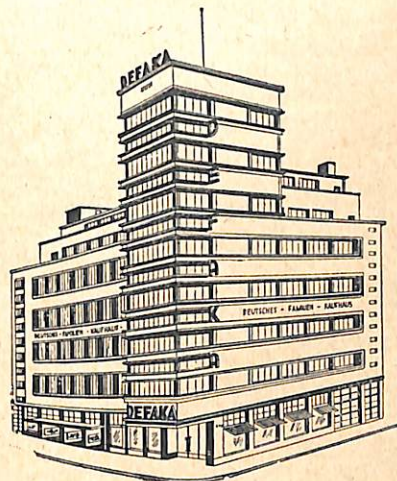
Trinken kommender, niemandem frommender, haringbegehrender, durstvermehrrender, zecher-oftquälender, wurstmarktsniefehlender, nurdeutschenbekannter, auch katergenannter, kopfschmerzenächzender, nachsauremlechzender Zustand, allgemeiner, bejammernswerter, trunkenboldigkeithaftiger Ueberkneiptheit.“

Wer's nach dem 15. Schoppen ohne stecken-zubleiben, rasch 15 mal hintereinander vor- und rückwärts aussagen kann, erhält die ganze Wurstmarktszeitungs-Auflage nebst Ehrendiplom geschenkt.

Wer hat noch nicht, wer will noch mal?

Im schönen Jahr 1900 — kein schlechter Jahrgang übrigens, sonst wär' ich nicht auf der Welt! — unterhielten sich zwei Wurstmärkler nach ausreichender innerer Befruchtung über das schöne Thema: „Sst d'r dies-jährig Wurstmarkt d'r letscht vom alte, oder de erscht vum neue Johrhunnerd“ und nach langer Debatte fand der eine schließlich den alleingültigen Ausweg:

„Was mich betrifft, so halt ich e' so allemol dra' fesch, daß d'r deßjährig Wurstmarkt de letscht vum alde Johrhunnerd is. Wie



Die DEFAKA mit ihrer reichen Auswahl und vorteilhaften Preisen macht den Einkauf sehr leicht durch das bekannte DEFAKA-System

Großangelegte Spezial-Abteilungen  
Damen- und Herrenbekleidung, Schuhwaren  
Kleider- und Seidenstoffe, Wäsche, Teppiche  
Gardinen, Möbel usw.

DEFAKA Deutsches Familienkaufhaus G. m. b. H.  
Mannheim, N. 7. 3. (Turmhaus)

### Ihren Bedarf

zur Gesundheits-, Körper-, Kinder- und Krankenpflege, für Toilette, Hygiene, Kosmetik; an Nähr- und Kräftigungsmitteln, Sanitäts- und Bade-Artikeln decken Sie vorteilhaft in der



Größte Auswahl an Photo-Apparaten

beste Qualität in Photo-Artikeln

rasche und saubere Ausführung aller Photo-Arbeiten

gewährleistet

PHOTOHAUS  
DR. E. STUTZMANN  
BAD DÜRKHEIM

AUTORISIERTER AGFA-VERKAUF

DR. E. STUTZMANN . INHABER  
KURGARTENSTRASSE 1  
MEDIZINALDROGERIE  
KURT OPITZ  
CEGRÜNDET 1895  
TELEFON 47



kann's dann ammerschd sei? Hojcht Du dei Lebtag schun emol g'hört, daß 99 de Schluß vunn 100 iß? Unn ich möcht' dich emol höre, was de sage dhescht, wann ich d'r en Sunnerdmarktschei wechsle dhet unn dhet mit 99 uffhöre zu zähle. Also dodriwer dischbediere halt' ich for iwwerflüssig unn ich halt deshalb deß Johr de Worschtmarkt erscht recht gründlich unn gediege, weils de letscht im alte Johrhunnd iß."

Ein kräftiges Profit auf das 19. Jahrhundert, auf dem sieghaften Wurstmarkt des 20. Jahrhunderts im Jahre des Weins 1933! Ram finit.



### Aus der Wurstmarkts-Zeitung 1892

Einladungsgebidt eines „prominenten“ Schubkärblers, der jahrzehntelang alljährlich an Wurstmarkt auf den Wiesen einen ausgezeichneten Derkemer und prima Knackwürste kredenzte.

#### Einladung

Ihr Kummerade, jung und alt,  
Noch e paar Woche — do werd's wirre kalt;  
Do tut's Not, nochemol gehörig inseheize,  
Tüchtig in was Fesches beiße.  
Dozu is jetzt Gelejeheit gewe,

Schun giehr'ts im Fässel, schun brozelt's in de Häwe,  
Uff de Worschtmarkt werd gericht und gebäschelt,  
Gestrichen, genäht, geschabt, geneschtelt.

Nach ich bin wirre draus uff de Wisse,  
Hab' e Tränkel for Eich unn e delikate Bisse.  
En „Alte“ seh ich Eich vor unn en „Neie“,  
Do werrn'r nit iwel in die Glässer steie.  
's is e Genuß, so e Tröppel ze trinke,  
Wann die Sunn tut uff die Glässer blinken.  
Trinkt ens uff Eier Wohl, dann ens uff Fraa unn Kind

Unn dann noch ens uff's Wadderland  
Beim Wilhelm Stepp am Schubkärbschdand.

# Dresdner Bank

Aktienkapital und Reserven 165 Millionen Reichsmark  
Niederlassungen in allen größeren Städten



In der Pfalz:  
Ludwigshafen, Neustadt an der Haardt  
Kaiserslautern, Pirmasens.

Besorgung aller Bankgeschäfte



### Zum städtischen Auto-Parkplatz!

Auto- und Motorradfahrer stellen ihre Fahrzeuge **nicht** auf die Straße **sondern** auf die städt. Parkplätze am Festplatz

mit beschränkter Garantie  
Städtische Parkplätze: Am Wurstmarkt vor und hinter dem Gradierbau, am Kurhaus und im Kurpark, auf dem Kirchplatz und dem Marktplatz  
Preis: Auto 1.— Motorrad —.50

### Garage W. Köhler

Bad Dürkheim, Schlachthausstraße 6 Fernsprecher Nr. 489  
Einstellräume für 30-40 Wagen Reparaturen Ersatzteile Gummi Öle Benzin

### Automobilzentrale Johann Jacob Bad Dürkheim Tel. 219

liefert seit über 20 Jahren  
Automobile Fahrräder  
Motorräder Pfaff Nähmaschinen  
Repariert Kraftfahrzeuge aller Fabrikate  
Autovermietungen Tag- und Nachtbetrieb Ersatz- und Zubehörteile Benzin Öl Bereifungen aller Art

### Autovermietung

Johann Jacob  
Kaiserslautererstrasse 36, Telefon 219  
Karl Lieser jun.  
Römerplatz 3, Telefon 448  
Wilhelm Sauer  
Finkenpfad 31, Telefon 318  
Ludwig Uhly  
Gerberstrasse, Telefon 269  
Jacob Wolfart  
Strauchelgasse 4, Telefon 488  
Carl Zimmermann  
Triftstrasse 2, Telefon 491



### Adlerwerke

vorm. Heinrich Kleyer AG

Filiale Mannheim

Ausstellungsräume: N 7, 4  
(Kunststrasse neben Universum)  
Reparaturwerk und Ersatzteillager:  
Neckarauerstrasse 150/162

Tag- und Nachtdienst Abschleppdienst  
Telefon 42051/52

Autoreifen neugummiert und repariert, bekannt erstklassige Arbeit  
Fritz Müller & Co. Großvulkanisieranstalt, Ludwigshafen a. Rh., Wredestraße 37. Tel. 61650  
Neubereifung jeder Art

Achtung Autofahrer!  
Ringfreies Markenbenzin 34 Pfg. pro Liter  
Verleihwagen an Herrenfahrer  
Stadtgarage H 7, 30, Mannheim, Telefon 31401





**An Worschtmarkt an de Schubkarchstünd**  
**Is alles grad wie rumgewendt**



**Bei Dürkemer Wei(n) un Worscht un Brot**  
**Vergißt mer all sei(n) Lascht un Not** (K. Räder)

- |  |   |
|--|---|
| 1. Konrad Werner<br>1931er Hochbenn und 1932er Michelsberg<br>Weingut Phil. Zumstein   | 14. Christian Bühler<br>1932er Dürkheimer Frohnhof<br>Wachstum M. Rummel              |
| 2. Wilhelm Gräff Wwe.<br>1932er Hochbenn Winzerverein  | 15. Wilhelm Hensel<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                            |
| 3. Karl Fröh<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 16. Karl Tempel II<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                            |
| 4. Friedrich Keifel<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft  | 17. Wilhelm Brust<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                             |
| 5. Martin Tempel<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 18. Fritz Stepp<br>Weingut Georg Schwerdt<br>Weingut Stadt Bad Dürkheim               |
| 6. Konrad Kohlmüller<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 19. Philipp Bauer<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                             |
| 7. Karl Albert Hofmann<br>1932er Hochbenn Winzerverein   | 20. Gottfried Bleyl<br>1932er Dürkheimer Hochbenn<br>Eigenes Wachstum                 |
| 8. Wilhelm Rapp<br>1932er Hochbenn Winzerverein  | 21. Friedrich Krauß<br>1932er Hochbenn Winzerverein                                   |
| 9. Jakob Bach Wwe.   | 22. K. Dilgert Wwe.<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                           |
| 10. Jakob Lukas<br>1931er Dürkheimer Forst<br>Weingut der Stadt Bad Dürkheim<br>1932er Dürkheimer Hochbenn<br>Weingut Gg. Schwerdt, Schlossplatz | 23. Michael Tempel Wwe.<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft                       |
| 11. Friedrich Rothgeb<br>1932er Hochbenn Winzerverein  | 24. Jakob Bruckner<br>1932er Hochmess<br>Weingut Daniel Postel                        |
| 12. Johannes Peter<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 25. Jakob Ferckel<br>1931er Hochbenn und 1932er Michelsberg<br>Weingut Phil. Zumstein |
| 13. Heinrich Ester<br>1932er Dürkheimer Spielberg<br>1932er Dürkheimer Frohnhof<br>Eigenes Wachstum  | 26. Joseph Fischer<br>1932er Heckenpfad, Traminer Riesling<br>Weingut J. Schwab       |

- |  |   |
|--|---|
| 27. Jakob Tempel   | 40. Friedrich Korell<br>1932 Benn<br>Weingut Esweinsche Gutsverwaltung  |
| 28. Franz Keifel<br>1931er und 1932er<br>Weingut J. Georg und Phil. Zumstein                                   | 41. Friedrich Gräff   |
| 29. Karl Dopp II<br>1932er Frohnhof und 1929er Forst Riesling<br>Weingut Heinrich Gies                         | 42. Ludwig Chanier<br>1932er Hochbenn Winzerverein  |
| 30. Georg Tempel<br>1932er und 1931er Dürkheimer Feuerberg<br>Winzervereinigung Friedelsheim                   | 43. Anton Dopp<br>1932er Schenkenböhl<br>Winzerverein   |
| 31. Georg Stepp III<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft  | 44. Nikolaus Ihrig<br>1932er Dürkheimer Nonnengarten<br>Weingut Karl Schaefer                                       |
| 32. Heinrich Tempel<br>1932er Abtsfrohhof Gewürztraminer<br>1932er Abtsfrohhof Riesling<br>Weingut Fitz-Ritter | 45. Friedrich Brust<br>1932er Hochbenn Winzerverein   |
| 33. Heinrich Münch<br>1932 Hochbenn Winzerverein   | 46. Martin Krebs<br>1932er Dürkheimer Feuerberg<br>Eigenes Wachstum   |
| 34. Wilhelm Koppenhöfer<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft  | 47. Martin Hauer<br>1932er Schenkenböhl   |
| 35. Georg Altvater   | 48. Karl Ester<br>1931er Dürkheimer Feuerberg Gewürztraminer<br>1931er Hochbenn Riesling<br>Weingut J. Gg. Zumstein |
| 36. Heinrich Leckron<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 49. Philipp Wirth<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   |
| 37. L. Helfrich Wwe.<br>1931er Forst und 1932er Letten<br>Weingut Karl Schäfer                                 | 50. Ferd. Joseph Bauer<br>Eigenes Wachstum  |
| 38. Josef Reinhardt<br>1932er Halsberg und 1932er Hochmess<br>Weingut Heinrich Bühler                          | 51. Ludwig Tempel III<br>1931er Frohnhof<br>Weingut Esweinsche Gutsverwaltung                                       |
| 39. Fritz Bühler<br>1932er Hochmess Winzergenossenschaft   | 52. Christian Jullmann<br>Ausschank Weingut Karl Schaeffer  |



Ihren Anzug und Mantel  
kaufen Sie nur in dem neuen Spezial-Geschäft

**Kamb**  
Herrenkleidung

Ludwigshafen Ludwigstraße 55

Sporthaus **Becker**  
Ludwigshafen-Rhein  
Ludwigstraße 50

Größtes und leistungsfähigstes  
Herren- und Sportartikelgeschäft  
der Pfalz

Deutsches Unternehmen

## Pölzner Wolleynoffen!

Unsere Kleider, Anzüge, Woll, die Kleiderstoffe sind  
bewiesen in Moskau  
vom allerbekanntesten  
bism



# Daut

in der beiden Haupt & 1, 4 monumentalen alten Wolleynoffen! Die  
waren nur gut bedient um mit sie zu bestimmen, dann da  
Daut kommt haben wir die Pölz. Und die guten  
Lagerungen zwischen der Pölzner Grundstoffe um dann  
„Wolleynoff Daut“ sein um ihnen von Wolleynoffen zu  
Alle bekommt mit lang um bewiesen beim Daut.

Feine Maßschneiderei  
**Alois Berdan**

Langjähriger Zuschneider in ersten Häusern

Ludwigshafen am Rhein  
Fernsprecher 61141 Bismarkstraße 58

Für tadellosen Sitz und beste Verarbeitung  
wird garantiert Zeitgemäße Preise

48

Pfälzer! Werbt für Eure Heimat! Ueber 1000 Auf-  
nahmen zur Bildpropaganda stehen zur Verfügung.

Zentral-Photohaus A. Gerspach  
Neustadt a. d. Haardt, Telefon 2548

Heu, Stroh, Rüben, Kartoffeln  
und beste Qualität Kuhdung

liefert frei Bahnhof und Wingert  
Joh. Paron, Hettenleidelheim Telefon Nr. 78

## Arsen-Solbad Bad Dürkheim PFALZ Heilt

Blut- und Haut-Krankheiten, Nerven-  
und Frauenleiden, Kropf, Skrofulose,  
Rachitis, Rheuma.

Im Herbst Traubenkuren. Kurzeit ganzjährig.  
Mitte Mai bis September täglich Kur-Konzerte im Kurpark.  
Tanz- und Solistenabende.  
Feuerwerk. Tennis- und Schwimmsport.

Beliebtester Ausflugs- und Weinort der Pfalz  
am Eingang des Isenachtales in den Pfälzer  
Wald.

Deutschlands größte Rebgemeinde.  
Mittelpunkt des pfälzischen Qualitäts-Wein-  
baues.

Gemütliche Gaststätten und Weinschänken.

Ausflüge in die nähere und weitere Um-  
gebung, insbesondere zur Klosterruine  
Limburg, Burgruine Hartenburg, Forsthaus  
Isenach.

Prospekte  
durch die Kurverwaltung

Ihren gesamten Bedarf in  
Farben, Lacken, Ölen  
Drogen und Photo-Artikeln

kaufen Sie vorteilhaft in der  
**Drogerie Kurt Bauer**  
Bad Dürkheim Wachenheimer Str. 4

Ausführung sämtlicher Photoarbeiten

Schlüsselfertige Bauten in allen Preislagen  
Bauplätze in schönster Lage von  
Bad Dürkheim

Hch. Müsel, Architekt  
Bad Dürkheim, Tel. 363

**Karl Fischer**  
Tapezierer und Dekorateur  
Polsterwerkstätte  
**Bad Dürkheim**

an der Schloßkirche  
Geschäftsbestand in Dürkheim seit 1740

Nur selbstgefertigte Qualitätsarbeiten  
Zeitgemäße Preise  
Kein Laden

**Karl Stocker**  
Bad Dürkheim Wormser Str. 2 Ruf 195  
Gas Wasser Elektrisch Radioanlagen

**Fritz Vester**  
Bad Dürkheim

Telefon 161  
Wormser Straße 21

Damen- und  
Herren-Frisiersalon  
**Dauerwellen**  
Parfümerien  
Toilette-Artikel



Tischtuchcrêpe  
Papierservietten  
Pappteller  
Packpapiere  
Plakatkarton

**Gg. Baumann & Sohn**  
Bad Dürkheim . Am Kurgarten

49





KLEINSCHREIBMASCHINE  
**CONTINENTAL**  
SCHREIBMASCHINEN

ERZEUGNISSE DER  
WANDERER-WERKE A.-G.  
SCHÖNAU-CHEMNITZ

Ludwig Rumpf Büromaschinen-Vertrieb  
Kaiserslautern, Pirmasenserstr. 26. Ruf 163  
Untervertreter  
Georg Baumann & Sohn, Schreibwaren  
Bad Dürkheim. Ruf 296

**KLISCHEE'S**  
FÜR EIN-UND MEHRFARBENDRUCKE

**LENZ & SCHMIDMAIER**  
MAXSTR. 50 LUDWIGSHAFEN/RH. RUF 61496

**Immobilienbüro**

Rich. Karmann, Mannheim N 5, 7  
Telefon 32833

Vermittlung von Geschäfts- und Wohnhäusern  
Villen, Gütern und Grundstücken, Vermittlung  
von Läden und Geschäftslökalen, Hypotheken-  
beschaffung, Finanzierungen,  
Hausverwaltungen

SCHUHHAUS

**Folz**

BAD DÜRKHEIM

RÖMERSTR. 24

Allein-  
verkaufsstelle  
der  
bekanntesten  
Marken  
wie:  
„HERZ“  
„DR. DIEHL“  
und „WOLKO“  
SCHUHE

**Metzgerei Wehl**

Bad Dürkheim, Römerstrasse 5, Fernsprecher 214  
Beachten Sie meine ff. **Wurst- und Fleisch-  
waren** an meinen beiden Ständen

**Eisenwaren**  
**Landwirtschaftliche**  
**Geräte**

**Emaill-Herde**  
**Irische Öfen Kessel**

bei  
**August Feldmann**  
Bad Dürkheim, Wormserstraße 5  
am Schloßplatz

Feinste mürbe **Delikatess-Brezeln**

für Hotels und Gastwirte in Tüten zu 2 Stück  
Grösste Haltbarkeit!

Badische Brezelfabrik Gebr. Lulay, Heidelberg

Vertreter und Lager für die Pfalz **W. Helbig**  
Bad Dürkheim, Hugo-Bischoff-Strasse 4

**Die staatliche Lehr- und Versuchsanstalt  
für Wein- und Obstbau  
in Neustadt an der Haardt**

erteilt kostenlos **Rat** und **Auskunft** über weinbauliche und obst-  
bauliche Fragen aller Art,  
führt **Weinuntersuchungen**, soweit hierfür erforderlich, gegen  
amtlich festgelegte Gebühren aus,  
liefert **Reinhefen** zur Vergärung von Mosten und zur Umgärung  
von Weinen,  
hält **Fortbildungskurse** über Weinbereitung und Weinbehand-  
lung,  
bildet in **Jahreskursen** junge Leute in Weinbau, Weinbehandlung,  
Obstbau und Obstverwertung aus.

Man wende sich an die **Direktion**.

**Julius Hinckel Söhne**

G. m. b. H.  
Telefon 97

Bad Dürkheim

**Kellereibedarf Pflanzenschutz**

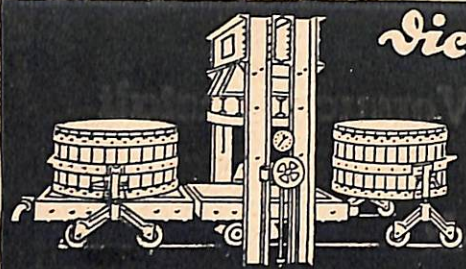
**Spezialitäten:**

Weinschläuche Korke Herbartikel  
Weinzucker  
Kupfervitriol Schwefel Nikotin

**Volksbank Dürkheim e. G. m. b. H.**  
Bad Dürkheim

*Das gute Feiber-Bier*  
*gönnt's die Lust!*  
Heinrich Feiber  
Brauerei Felschbüschchen Oggersheim





## Die höchste Saftausbeute!

Die führende Kleemann-Press wird gebaut auf Grund jahrzehntelanger Erfahrungen auf dem Gebiet der Hydraulik - Ihre Vorzüge:

- **grundsolide Konstruktion**
- **erstklassige kräftige Ausführung**
- **absolute Betriebssicherheit**

verbürgen höchste Saftausbeute

**Kleemann's Vereinigte Fabriken, Stuttgart-Obertürkheim**

# DER WEG



ZUM preiswerten  
**EINKAUF**  
**FÜHRT ZU WRONKER**

das große deutsche Einkaufshaus  
für alle Bedarfsartikel in Mannheim

Verlangen Sie

überall nur die

## Offiziellen Festpostkarten

Neue  
Originalaufnahmen  
vom Wurstmarkt

Die **Möbel** Ausstellung  
von **Gebr. Hartmüller** Bad Dürkheim  
müssen Sie gesehen haben

**Sattler, Polsterer und Tapezierer**  
**Bettfederreinigungsanstalt**

**Emil Weiß**  
Bad Dürkheim, Mühlgasse 7  
Telefon 150

# S U L Z E R

## ZENTRALHEIZUNGEN

GMBH

Ludwigshafen a. Rhein  
RHEINSTR.

TEL. 61126/27

## Assmannshäuser Mineralbrunnen

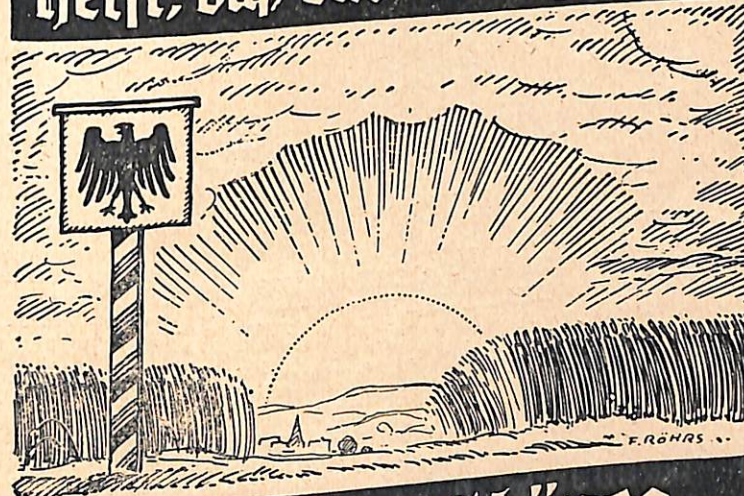
Vertreter für Bad Dürkheim und Umgebung  
**Jakob Leckron, Bad Dürkheim**  
Kohlenhandlung  
und Mineralbrunnenvertretung  
Telefon 318

### ADOLF-QUELLE

natürliches Tafelwasser, allerersten Ranges  
Heilwirkend und vorbeugend  
bei allen Stoffwechselkrankheiten  
(Gicht-, Rheuma-, Zucker-, Nieren- und  
Steinleiden) seit Jahrzehnten ärztlich empfohlen  
Nachweisbar seit 1489 zu Heilzwecken im  
Gebrauch **Nicht manipuliert!**

Im natürlichen Zustande der Quelle entnommen  
und mit natürlicher Kohlensäure versetzt

## Helf, daß das Werk gelinge:



## Ein neues schönes Deutschland!

**Auch der kleinste Sparer ist Mithelfer!**  
**Die deutschen Sparkassen sind ein wich-**  
**tiges Mittel zum Wiederaufstieg.-Denk**  
**Daran und spare bei der**

**Bezirksparkasse Bad Dürkheim**  
und

**Stadtparkasse Bad Dürkheim**

Landsleute!

Lebt doch all „Die Palz  
am Rhei(n)“;

Denn de Pälzer Sunneschei(n)  
Könnit ihr immer drin noch  
finne.

Ob im Westrich ihr dehtinne  
Oder ob ihr vorne sin.

Ob in Münche, in Berlin,  
Ob ihr nooh sin oder weit,

Ganz egal, ihr Pälzer Leit,  
Trinken eiem Pälzer Wei(n),

Lesen eier „Palz am Rhei(n)“.

(Bellemmer Heiner)

## „Die Pfalz am Rhein“

Pfälzer Illustrierte · Pfälzer  
Verkehrs- u. Touristenzeitung  
reich illustriert · monatlich  
2 Hefte · regelmäßige Wan-  
dervorschläge · gear. 1008

Werden auch Sie ein Freund  
unseres Blattes

Verlag  
„Die Pfalz am Rhein“  
Neustadt an der Haardt



## Zentral- heizungen

aller Systeme, für jedes Gebäude

Klein-

Warmwasserheizungen

für Eigenheime und Etagen-

Wohnungen

Reparaturen und Verbesserungen werden  
prompt ausgeführt. Projektbearbeitung, Inge-  
nieurbesuch nach Wunsch.

Schmitt & Rothgeb

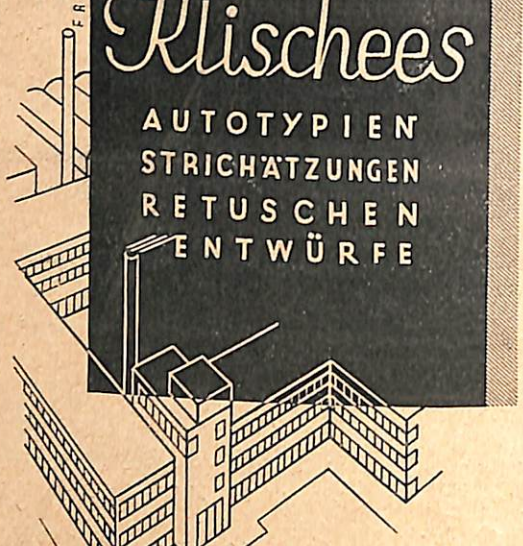
Bauschlosserei und Zentralheizungsbau

Bad Dürkheim, Hinterbergstrasse 75. Tel. 569

FRANCK

# Klischees

AUTOTYPIEN  
STRICHÄTZUNGEN  
RETUSCHEN  
ENTWÜRFE



GRAPHISCHE KUNSTANSTALT  
**G. GEHRINGER**  
KAISERSLAUTERN

## Gut und billig

kaufen Sie

Kaffee, Tee, Kakao, Schoko-  
laden, Pralinen, Bonbons,  
Kolonialwaren, Konserven  
in den bekannten Läden  
der deutschen Firma

**KAISER'S**   
**KAFFEE - GESCHÄFT**

Bad Dürkheim, Römer 12

54

## Echtes

## Wurst- markts- leben

in **Kleinphotos**

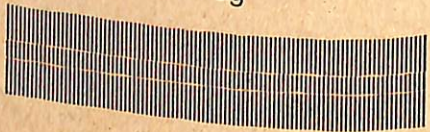
Original-Aufnahmen

Preis 50 Pfg.

Erhältlich nur bei den offiziellen  
Postkartenhändlern

und in den einschlägigen  
Geschäften

sowie beim Verlag



... und am 30. September und 1. Oktober  
treffen wir uns im **Ludwigshafen**

beim **Pfälzer Tag**

im Hindenburgpark

Konzert Aufführungen Tanz

Dauerkarten für beide Tage 50 Pfg.

Graphische Kunstanstalt

Druckerei

Zeitungsverlag

Gegründet 1848



J. Rheinberger AG Bad Dürkheim Pfalz

Die Spezialdruckerei für Weinhandel und Weinbau  
Sondergebiet: Das schöne Weinschild

Im Verlag der J. Rheinberger AG erscheint:

Das Dürkheimer Tageblatt seit 1863

Tageszeitung für das Qualitätsweinbaugebiet der Rheinpfalz

Das Kur- und Fremdenblatt während der Badesaison

Die Wurstmarktfestschrift im 54. Jahrgang

55



# Schuhhaus Schindler

Bad Dürkheim, am Römer 14 (im Hause Fusser)

**Zuverlässige Qualitäten**  
**Billigste Preise**

Wachenheimerstr. 16  
Telefon 446  
Gegründet 1815  
**F. J. Walther** Bad Dürkheim  
Messerschmied Büchsenmacher  
Waffen Munition Modern einger. Reparatur-Werkstätte

## Felix Luttenberger

Bad Dürkheim  
Wachenheimer Straße 107

Motorfahrzeuge Fahrräder  
Mechanische Reparaturwerkstätte

## Bäckerei Otto Bachmann

Bad Dürkheim Seebacher Straße 19 Telefon 352

empfiehlt: **Delikates Brezeln**

Hausmacher Eiernudeln und seine  
erstklassigen Backwaren

## Bellmann & Heyd

Mannheim Q 1, 5 und 6

Das Spezialhaus für

**Kleiderstoffe und Herrenwäsche**

Die **Dürkheimer Geschäfte**  
sind an den beiden **Wurstmarkt-Sonntagen** geöffnet!

Die ärztlich empfohlenen **Mineral-  
wässer**

Kaiser-Friedrich-Quelle, Waldaffa-Quelle, Rhenser  
Mineralbrunnen in quellfrischer Füllung stets vor-  
rätig naturreine Limonaden.

**Ludwig Eberle** Bad Dürkheim, Mineralwasser- und Limonadenfabrik, Kohlen-  
handlung, Telefon Nr. 165. Gegründet 1900.

Grosses Lager in

**Nuß-,  
Stückkohlen,  
Briketts und Koks**

SCHUHHAUS

# WOLF

BAD DÜRKHEIM  
RÖMERSTRASSE 3



Alleinverkaufsstelle  
der weltberühmten Marke „Salamander“  
Verkaufsstelle  
der Rieker- und Ada-Ada-Schuhe

Zum diesjährigen Wurstmarkt komme ich mit  
folgenden Unternehmungen:

1. „Das Lachen im Dunkeln“  
(Der Geisterzug)
2. „Der Zeppelin-Weltflug“  
neueste Attraktion
3. „Die bekannte Berg- und  
Talbahn“
4. „Der elektrische Selbstfahrer“

Um gefälligen Besuch bittet der Unternehmer:  
**Peter Eckert, Osthofen**

# AUTO

## BETRIEBSSTOFFE

**Markenbenzine und Markenöle**

Benzin **35** Pfg. Gemisch **39** Pfg.

**Konzernfreie Großtankanlage** **Parkplatz**

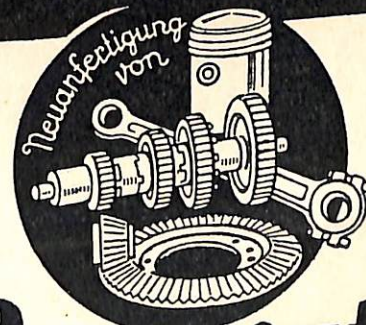
**Carl Lack** Bad Dürkheim Wachenheimer Str. 62 Ruf 372

## Neuanfertigung

aller Ersatzteile  
für in- und  
ausländische  
Motocowagen



**C. Benz Söhne**  
Ladenburg (Baden)  
Abt. Reparaturen u. Ersatzteile



## Kolben

Nelson Bohnalite  
KS-Aluminium  
Alusil  
Grauguß

in Original-Ausführung

## Reparaturen

von Last- u. Personen-Wagen

MWM-Einbau-Dieselmotoren für alle Nutzfahrzeuge

Umstellung von Lastwagen mit Elastic auf Riesenluftbereifung



# Dr. Nadler's Feinkostserzeugnisse

*Wüßlich frisch auf jedem Tisch!*



Tischfertige  
Mayonnaise, Fleischsalate, Heringsalate, Fischpasten: Sardelle, — Lachs, —  
Anchovis, Delikatess-Frischgurken in Dosen, Fischkonserven mit und ohne Remulade,  
Feinkostsülze, Geleeportionen, Tafelsenfe in Tuben, Gläsern, Krügen

NADLER & CO., Feinkostfabriken, Mannheim, Nürnberg, Frankfurt a. M., Stuttgart, Berlin, Saarbrücken, Halle, Essen,  
Stettin, Königsberg, Hamburg

Verlangen Sie bei Ihrem Feinkosthändler ausdrücklich  
„Nadler“, ein deutsches Qualitätserzeugnis